

A LA OTAN HABLA DE «ÉXITO» / 28

La amenaza talibán disuade a millones de votantes en las elecciones de Afganistán

Vivir verano

LA CRÓNICA

Belén Esteban redescubre el ADN

POR A. FURUNDARENA PÁG. 50



GPS

Biarritz, encanto cautivador



DESPLIEGUE. Los agentes intervinieron en cuatro txosnas del recinto festivo en las inmediaciones del Arenal. / LUIS ÁNGEL GÓMEZ

La Ertzaintza retira carteles de apoyo a ETA en las txosnas

POR JOSÉ MARI REVIRIEGO PÁG. 20

El Gobierno se plantea subir los impuestos tras la polémica sobre los 420 euros

Blanco dice que las rentas altas tendrán que «apretarse el cinturón» para «garantizar las políticas sociales»

POR CÉSAR CALVAR PÁG. 32
EDITORIAL EN PÁG. 25

Bolt destroza otro récord

El jamaicano, que sólo corre contra el crono, deja los 200 metros en 19,19

POR IGOR BARCIA PÁG. 42



Hallado otro zulo con material para decenas de bombas lapa

La Policía asesta un golpe a la infraestructura de ETA en Francia y busca nuevos arsenales

La Policía asestó ayer un golpe a la infraestructura de ETA en Francia al encontrar un zulo en la localidad de Camplong con material electrónico para fabricar decenas de bombas lapa, además de abundantemente armamento y munición.

Las fuerzas de seguridad, que buscan nuevos arsenales de la banda, hallaron ese depósito y otro vacío cerca de Burdeos tras detener el miércoles a tres etarras que abastecían a los comandos.

POR O. B. DE OTÁLORA PÁG. 18

La banca extrema la seguridad para evitar nuevos fraudes en cajeros de Vizcaya

La Ertzaintza registra 24 denuncias por la copia de tarjetas e investiga un tercer aparato manipulado en Getxo

POR JOSU GARCÍA PÁG. 2

ATHLETIC 3 TROMSO 2

Salvados por la campana

De Marcos, autor de un golazo, y Llorente lideran una remontada que mantiene vivo al Athletic

POR JON AGIRIANO PÁG. 36



Oscar de Marcos y Llorente.

88 PÁGINAS

C	CIUDADANOS	.....2
	ENLACE	.....10
	ESQUELAS	.....16
A	ACTUALIDAD	
	POLÍTICA	.....18
	OPINIÓN	.....25
	MUNDO	.....28
	ECONOMÍA	.....32
	BOLSA	.....35
D	DEPORTES	.....36
P	TUS ANUNCIOS	.....46
V	VIVIR	.....50
	LOTERÍA	.....57
	PASATIEMPOS	.....62
	TIEMPO	.....63
	AGENDA	.....64
	CARTELERA	.....66
	TELEVISIÓN	.....68
S	SUPLEMENTOS	
GPS	ASTE NAGUSIA	

Aste Nagusia'09

Gaur gauetan
Esta noche:
First Class
Alemania

Surik onenen bozketa
Vota por los mejores fuegos en:
www.elcorreodigital.com

Txapelketaren babeslea
Concurso patrocinado por:



metro bilbao



Deportes

Salvados por la campana

El Athletic, casi siempre a remolque de un buen Tromso, logra una remontada providencial en los últimos minutos que le mantiene vivo



JON AGIRIANO

El Athletic se jugará el paso a la Liga Europa, uno de sus grandes objetivos de la temporada tanto en lo deportivo como en lo económico, a 350 kilómetros del Círculo Polar, en el Alfhelm Stadium, un enorme campo de hierba artificial de 110 metros de largo por 70 de ancho en el que el Tromso es un rival durísimo. La papeleta no será fácil, pero hay que tener en cuenta que llegó a estar casi imposible. Dos goles de De Marcos y Llorente en los últimos cinco minutos propiciaron una remontada que los de Caparrós estuvieron lejos de merecer. Sin ideas, descosido como siempre y con varios jugadores lejos de su mejor forma, el Athletic estuvo a punto de arruinar ayer media temporada. Se salvó sobre la campa-

na, tirando de garra y de vergüenza torera, con dos detalles. La gente lo celebró por todo lo alto. Natural. Visto lo visto, el resultado era como para celebrarlo con una ración de fuegos artificiales.

Los dos equipos eran una incógnita al comenzar el partido. El Athletic porque lo es casi siempre y los noruegos, sencillamente, porque eran unos desconocidos. Cuando este interrogante fundamental se despejó, la cosa comenzó a pintar mal. La tropa de Caparrós salió en un estado gaseoso que recordó al del anterior compromiso europeo con el Young Boys. Quiso tocar, con Yeste llevando la batuta, pero lo hizo a un ritmo tan lento que su propuesta no llevaba a ningún sitio. Sin precisión y sin mordiente, esperando que el de Basauri iniciara cada jugada con una conducción de balón que lo ralentizaba todo, el Athletic no tardó en meterse en problemas ante un Tromso más apañado de lo que se esperaba.

ATHLETIC **3**

TROMSO **2**

► **Athletic:** Iraizoz; Iraola, Ocio, Amorebieta, Castillo; Susaeta (m. 84, David López), Javi Martínez, Yeste (m. 79, Iturraspe), Muniain (m. 73, Toquero); De Marcos y Llorente.
► **Tromso:** Ramovic, Hogli, Reginiussen, Koppinen, Larsen; Knudsen (m. 81, Strand), Knarvik, Jensen, Lindpere (m. 90, Haugen), Moldskred (m. 88, M. Reginiussen) y Rushfeldt.
► **Goles:** 0-1. M.41. Moldskred. 1-1. M. 62. Javi Martínez, de penalti. 1-2. M. 78. Lindpere. 2-2. M. 85. De Marcos. 3-2. M. 89. Llorente.
► **Árbitro:** Sacha Keve. Amonestó a Larsen y Amorebieta.

Los noruegos resultaron ser un grupo con personalidad y con el manual de instrucciones muy bien aprendido; es decir, justo lo contrario de lo que viene siendo su rival desde hace largos meses. Se esperaba un bloque fornido, la típica muchachada nórdica que practica un juego frontal porque tiene los argumentos muy justos y debe fiarlo todo al físico y a una buena geometría. Los de Hogmo, sin embargo, no cuadran con ese viejo estereotipo en decadencia. Ordenados en torno a un 4-4-2 de lo más académico, con Knarvik y Jenssen en el centro de operaciones y el veterano Rushfeldt y Moldskred arriba, los escandinavos no tuvieron ninguna duda a la hora de jugarle al Athletic de tú a tú. De hecho, su ambición fue creciendo a medida que los bilbaínos se iban diluyendo con un juego previsible hasta la exasperación.

Llorente, justito

Era evidente que el Athletic necesitaba un impulso, pero ninguno de sus futbolistas con galones salió al rescate. El caso de Llorente, acompañado ayer noche de dos chavales, De Marcos y Muniain, a los que hay que exigirles las responsabilidades justas, fue el más llamativo. Aunque se redimió con el gol de la victoria, el delantero riojano no puede estar más justito. Y no hace falta decir lo que sufre el Athletic cuando tiene a su primo de Zumosol convertido en un poste de telégrafos. Con decir que las dos únicas ocasiones del equipo en la primera mitad fueron un voleón de Javi Martínez en el minuto 9 y un mal golpeo de De Marcos, con todo a su favor; al filo del descanso, está dicho todo. Bueno, en realidad está dicha sólo una parte porque el Tromso



PENALTI CLARO. Llorente es derribado por un defensa que le

sí tenía arriba el filo que les faltaba a los bilbaínos. El gol de Moldskred de un zurdazo desde fuera del área sentó fatal en San Mamés, pero lo cierto es que el habilidoso delantero noruego lo había estado buscando con categoría y determinación desde que saltó al campo. Iraizoz, que le sacó un balón lleno de veneno en el minuto 29, puede dar fe de ello.

Por detrás en el marcador, al Athletic le hacía falta un centrifugado completo con vistas a la segunda parte. Lo lógico era pensar que Joaquín Caparrós cambiaría alguna pieza en el descanso. La salida de Iturraspe para que Yeste pudiera jugar en su lugar natural, la media punta, parecía un movimiento de cajón. El técnico de Utrera, sin embargo, no creyó conveniente efectuar ningún relevo. Se supone que no vio la cosa tan mal y que, en su opinión, un poco más de adrenalina y la electricidad de las gradas sería suficiente para remontar. Viendo al equipo en la reanudación no pareció que esa lectura fuese muy correcta. El Athletic iba a ne-

cesitar algo más. Por ejemplo, un capotazo como el que le dio el señor Keve; el árbitro suizo, al señalar un penalti más que discutible sobre Javi Martínez en el minuto 60.

El centrocampista navarro transformó la pena máxima y el Athletic se animó. Puso otra velocidad y los noruegos pasaron de la placidez al agobio. Para empezar, el árbitro les perdonó un penalti flagrante sobre Llorente. Luego tuvieron que sufrir con la entrada de Toquero, que en dos buenos remates hizo trabajar a Ramovic en dos minutos más de lo que lo había hecho en todo el partido. La salida del vitoriano supuso una descarga de energía de lo más benéfica. El 2-1 estaba ahí, pero lo que llegó fue justo lo contrario: el mazazo de Lindpere, que con un zurdazo descomunal dejó helado a San Mamés. Pareció la puntilla. Fue una falsa impresión. El Athletic se rebeló contra un destino descorazonador y firmó la remontada en la recta final. Ahora queda completar el trabajo en Noruega. No será fácil.



UN GOLAZO. De Marcos recibe la efusiva felicitación de Muniain.

BALONCESTO / 40

El Bilbao Basket inicia, con la mejor plantilla de la historia, la temporada más ilusionante



ATLETISMO / 42

Bolt rompe todos los techos con su nuevo récord mundial en 200 metros (19.19)

FÓRMULA UNO / 44

Vettel dice que su edad, 22 años, juega a su favor para luchar por ganar el Mundial



golpeó con fuerza en el estómago. El colegiado pasó por alto la acción. / FOTOS: LUIS ÁNGEL GÓMEZ Y FERNANDO GÓMEZ

EL UNO A UNO DE...

SABOR DE ESPERANZA

El Athletic salió de las cuerdas y con dos golpes in extremis viajará a Laponia con la renta a su favor.

IRAIZOZ

Una providencial mano evitó que los noruegos se adelantaran en el marcador, pero Moldskred y Lindpere le sorprendieron con sendos disparos lejanos, metiendo a los leones en un nuevo brete.

IRAOLA

Su escasa aportación ofensiva –mayor tras el descanso– sigue resultando llamativa para un futbolista con demasiado talento como para acomodarse exclusivamente

te en la sobriedad defensiva.

AITOR OCIO

La movilidad del hombre más adelantado del Tromsø creó excesivos aprietos al eje defensivo del Athletic, que cometió varios errores de coordinación y no transmitió sensación de seguridad.

AMOREBIETA

Circunstancia compartida por el central de Iurreta, que incontrolado en alguna acción y pundonoso en otras quiso cambiar su sino en la segunda mitad, pero tuvo muchos problemas.

XABI CASTILLO

Salvo en un defectuoso despeje se

ANDONI AYARZA



mostró sobrio en defensa. Ofensivamente dobló con asiduidad a su compañero de banda, pero le faltó profundidad y precisión en la gran mayoría de sus centros.

YESTE

Primer tiempo de escaso protagonismo para el futbolista llamado a timonear el fútbol de los suyos. Únicamente encontró el balón muy lejos de campo rival. Mejor tras la reanudación.

Con dos golpes in extremis, el Athletic viajará a Laponia con la renta a su favor

JAVI MARTÍNEZ

Suyo fue el primer disparo con peligro de los leones. A partir de ahí, sólo alguna de sus habituales rupturas desde atrás le rescataban de la penumbra generalizada, hasta que provocó y marcó el gol del empate a uno.

SUSAETA

Su chispa y su desequilibrio sólo se vieron con cuentagotas.

MUNIAIN

Muy participativo y con libertad de movimientos –mejor por dentro– prodigó numerosas diagonales hacia dentro y firmó las dos mejores opciones de los de Caparrós. Lástima que ni acertó en el uno contra uno frente a Ramovic ni ejerció de ‘killer’ en la boca de gol. Eso sí, dio la asistencia que generó el empate rojiblanco.

DE MARCOS

Aun con intermitencia en su juego, volvió a exhibir grandes detalles técnicos individuales –golazo incluido– que invitan al optimismo.

LLORENTE

Todavía lejos de su mejor momento de forma, el delantero provocó un segundo penalti que el colegiado no quiso ver y marcó el gol del triunfo.

TOQUERO

En dos minutos sacó su revólver a relucir. El meta Ramovic le birló la alegría del gol, pero no la de la victoria gracias a una gran asistencia.

ITURRASPE

Último relevo que concedió frescura física en la medular.



Liga Europa Una remontada para seguir vivos



CLARA OCASIÓN. Muniain se adelanta a un defensa y pica el balón cuya trayectoria fue adivinada por el meta del equipo noruego, que evitó el gol.

Munian, despedido con las gradas en pie; Martínez, De Marcos y Llorente sacan del atolladero a un Athletic en el que los veteranos tuvieron una mala noche

Los jóvenes salen al rescate



J. ORTIZ DE LAZCANO BILBAO

El Athletic tiene la eliminatoria de acceso a la Liga Europa de cara gracias a cuatro talentosos jóvenes. Muniain (16 años) fue el único que tuvo determinación ofensiva durante todo el tiempo que permaneció en el campo. Javi Martínez (20 años), De Marcos (20) y Llorente (24) estuvieron espesos durante la primera parte, pero reaparecieron a tiempo en la segunda mitad para protagonizar con sus goles la remontada rojiblanca. El alavés y el riojano anotaron ayer su segundo tanto en partido oficial en lo que va de campaña.

Mientras los más inexpertos tuvieron una actuación grandiosa, los tres futbolistas de más edad alineados pasaron una mala noche. Iraizoz (28 años) encajó dos goles en disparos de fuera del área, Yeste (29) jugó un pobre partido como medio centro, al punto de que Caparrós se vio obligado a relevarlo por Iturraspe en el tramo final del choque. Cuando se fue escuchó más pitos que aplausos. Y Aitor Ocio (32) se encontró con que el malestar del público se centró en él. Una pelota en la que midió mal en el centro

del campo dio paso a varios momentos de silbidos desde la grada cada vez que cogía la pelota.

Aunque no marcó, el jugador que más entusiasmo fue el joven Iker Muniain, al punto de que fue despedido con las gradas en pie. Se ha tomado el ascenso al estrellato con naturalidad fuera del campo y determinación dentro de él. El miércoles supo en el entrenamiento de Lezama que Joaquín Caparrós le iba a dar la titularidad.

Tercer récord en tres semanas. A sus 16 años y 8 meses, el más joven en debutar con el Athletic,

el más precoz en marcar y, desde anoche, el más bisoño en estar en el once inicial. El entrenador retiró del campo de Lezama a sus titulares antes que al resto. Muniain no se quedó en el vestuario con los 'cracks' ganando puntos. Dedicó su tiempo a Jonás Ramalho, con quien ha compartido vestuario desde que llegó a Lezama

El navarro es el único capaz de conducir la pelota con rapidez cosida al pie

con doce años desde su Pamplona natal.

Mientras charlaban, Ramalho le lanzó una petición. «Si marcas, ya sabes lo que debes hacer» ¿Y qué es? «Dedicarme el gol». «Claro que lo voy a hacer. Eres mi hermano», zanjó Muniain. Pese a ser objeto constante de atención de los medios no es un chico arrogante ni presuntuoso. Tampoco de los que olvida a sus amigos.

El muchacho llegado desde el Chantrea encandiló a San Mamés en un partido complicado extraordinariamente por las circunstancias. Hace cosas diferen-

tes a la del resto de sus compañeros. Sin ir más lejos, es de los pocos capaz de conducir la pelota rápida y cosida al pie. Hasta el minuto 70 no perdió un balón, algo que ninguno de sus compañeros puede decir.

Caparrós lo sacó en la banda izquierda. Como es diestro, fue siempre hacia adentro cada vez que se hizo con la pelota. Después del 0-1, El de Utrera tomó medidas. Con De Marcos sin apenas aportar como segundo punta, el entrenador intercambió sus posiciones. Un acierto. Muniain siguió dando color y desde la banda izquierda el de Laguardia se sacó de la chistera un golazo de artista, el 2-2.

Antes, Javi Martínez había empatado a uno tras un penalti cometido sobre él. Después de que Llorente fallara una pena máxima ante el Young Boys, Caparrós le comunicó que habría otro lanzador. El elegido fue Martínez, quien anotó con sangre fría y 'paradinha' incluida.

Llorente esperó al final para redimirse de un mal partido. Después de soportar malos centros toda la noche, por fin Toquero le puso una asistencia en condiciones. Fue el 3-2, el que situó finalmente al Athletic como dominador de la eliminatoria. Gracias a los jóvenes, que supieron echarse el equipo a la espalda.

LA TIRA

EUROPA LEAGUE

PRODUCTION

PRESENTA:

QUE BELLO ES SOBREVIVIR

PRÓXIMAMENTE EN NORUEGA





Liga Europa Una remontada para seguir vivos

«Nos marcan demasiados goles»

Caparrós, preocupado por el rendimiento defensivo, admite que «estábamos muertos, pero hemos sabido reaccionar»

I. BARCIA BILBAO

El Athletic llegará con vida a Tromso dentro de una semana. Por momentos estuvo contra las cuerdas, pero una briosa reacción final dio a los rojiblancos una victoria que a falta de un cuarto de hora, con el marcador en contra, parecía muy lejana. Así lo reconoció Joaquín Caparrós al término del encuentro, con una frase muy explícita a la hora de valorar sus sensaciones sobre del partido. «Estábamos casi muertos y hemos tenido la fortuna de empatar y sobreponernos para remontar», admitió el de Utrera.

Caparrós tuvo una doble lectura acerca del rendimiento de su equipo en el enfrentamiento de anoche contra el Tromso. Por un lado, un buen rédito ofensivo, con llegadas al área rival y ocasiones para ganar. Por otro, una endeblez defensiva evidente, que lastra al Athletic una y otra vez, a semejanza de lo que sucediera en la anterior ronda contra el Young Boys. «Hemos tenido capacidad de reacción y coraje para ganar, pero tenemos que tener muchísima más contundencia defensiva, porque el equipo crea ocasiones y hace un gran esfuerzo para crear sus oportunidades», declaró el entrenador rojiblanco, quien manifestó claramente que «me preocupa que nos hacen demasiados goles, y es algo que tenemos que mejorar», exigió.

Respecto al juego, el técnico reconoció que en la primera parte, el Athletic tuvo problemas para crear peligro al Tromso. «Hemos entrado mucho por la banda derecha, pero en el fútbol donde hay que finalizar es en el centro y nos ha faltado con-

tendencia. El primer gol nos ha hecho daño. En la segunda parte hemos hecho un buen fútbol, aunque hemos asumido el riesgo que tiene dejar espacios y ellos nos han marcado el segundo, que nos ha hecho mucho daño.»

La mejoría llegó con la entrada

de Toquero. «Queríamos más presencia, llevábamos bien el partido, pero Toquero ha fijado más a los defensas y Llorente ha estado más libre», explicó el entrenador andaluz, quien ya piensa en lo que puede suceder en el encuentro de vuelta. «No hay dos partidos iguales, allí será

otro partido. El Tromso es un rival que nos puede hacer daño, por lo que debemos salir en busca del gol».

Por su parte, el preparador noruego, Per Mathias Hogmoe, se mostró optimista para el partido de vuelta. El técnico del Tromso considera que su equipo «tiene posibilidades» de remontar la eliminatoria en tierras nórdicas. Hogmoe se va «muy contento» por el rendimiento de sus hombres, aunque expuso su desacuerdo y su malestar por el penalti pitado sobre Javi Martínez.



JAVI MARTÍNEZ celebra el primer tanto del Athletic, que marcó de penalti.

El técnico noruego ve a su equipo «con posibilidades» de superar la eliminatoria

Pacto por el color de las camisetas

J. O. L BILBAO

El estreno de la tercera equipación del Athletic, negra, presentada la víspera del partido como la que se iba a emplear en el duelo de anoche en el estadio rojiblanco, tendrá que esperar una semana, al encuentro de

vuelta en Noruega. Athletic y Tromso pactaron ayer en la reunión organizativa que se celebra antes de cada partido europeo vestir con su primer uniforme cuando jueguen en casa en la eliminatoria. Las camisetas de los dos equipos coinciden, de color rojiblanco. El

Athletic la empleó ayer y los nórdicos lo harán en el partido de vuelta.

Las normas de la UEFA marcan que sea el equipo local el que cambie de uniforme en caso de parecido que pueda incitar a la confusión, como sucedió en la ida ante el Young Boys. En-

tonces, los dos conjuntos vestían pantalón negro. Por no jugar con uno blanco y la camiseta rojiblanca por encima, el Athletic empleó su segunda equipación, blanquiazul.

El Tromso vistió anoche camiseta, pantalón y medias azules. Su habitual uniforme rojiblanco, pantalón y medias blancas lo sacará en el partido de vuelta.

Valencia y Villarreal sentencian la eliminatoria

ENRIQUE ARZUAGA BILBAO

El Villarreal dio un gran paso ayer para conseguir el pase a la fase de grupos de la Europa League tras vencer al Nac Breda holandés (1-3). El equipo de Ernesto Valverde se adelantó a los 14 minutos de partido merced a un gol de Rossi, pero tan solo 3 minutos después Loran igualó la contienda. Nada más reanudarse la segunda mitad Ibagaza anotó el segundo de los villarrealenses y Lorrente, que había salido en sustitución de Rossi, marcó el definitivo 1-3. El árbitro del encuentro castigó con dureza al equipo español ya que amonestó a Senna, Ángel, Gonzálo y Cazorla. Por otra parte, el Valencia venció con comodidad al Stabaek noruego (0-3) con goles de Pablo Hernández y Villa, en la primera parte, y Joaquín en la segunda.

RESULTADOS

PLAYOFF (IDA)

▶ Kosice-Roma:	3-3
▶ Bakú-Basilea:	1-3
▶ B. Borisov-L. Lovech:	0-1
▶ Teplice-Hapoel Tel Aviv:	1-2
▶ B.Y. Tel Aviv-PSV:	0-1
▶ Guingamp-Hamburgo:	1-5
▶ Trabzonspor-Toulouse:	1-3
▶ CSKA Sofía- Dínamo Moscú:	0-0
▶ Met. Donetsk- Austria Viena:	2-2
▶ NAC Breda- Villarreal:	1-3
▶ Paok Salónica-Heerenveen:	1-1
▶ Rapid Viena- Aston Villa:	1-0
▶ Sturn Graz- M. Kharkiv:	1-1
▶ S. Bucarest-St. Patricks:	3-0
▶ D. Bucarest- Slovan Liberec:	* 0-2
▶ Twente-Karabakh:	3-1
▶ Vaslui-AEK Atenas:	2-1
▶ Sivasspor-S.Donetsk:	0-3
▶ Slavia Praga-Estrella Roja:	3-0
▶ Sarajevo-Cluj:	1-1
▶ Partizan-Zlina:	1-1
▶ Brondby-Hertha Berlín:	2-1
▶ Lech Poznan-Brujas:	1-0
▶ Sion-Fenerbache:	0-2
▶ Ajax-S. Bratislava:	5-0
▶ Benfica-Vorskla Poltava:	4-0
▶ Galatasaray-L. Tallín:	5-0
▶ Génova-Odense:	3-1
▶ Lazio-Elfsborg:	3-0
▶ Maribor-Sparta Praga:	0-2
▶ Genk-Lille:	1-2
▶ D. Zagreb-Hearts:	4-0
▶ Everton-S. Olomuc:	4-0
▶ Fulham-Amkar Perm:	3-1
▶ Stabaek-Valencia:	0-3
▶ W. Bremen-Aktobe:	6-3
▶ N. Madeira-Zenit SP:	4-3
▶ Athletic-Tromso:	3-2

* Se suspendió en el min. 85

Vuelve el fútbol y los 300 cromos gratis de la Liga BBVA 09/10



blueBBVA